

ROBERTS

Enjoy Listening

Radiosveglia digitale DAB / FM RDS
con doppio allarme

DreamTime



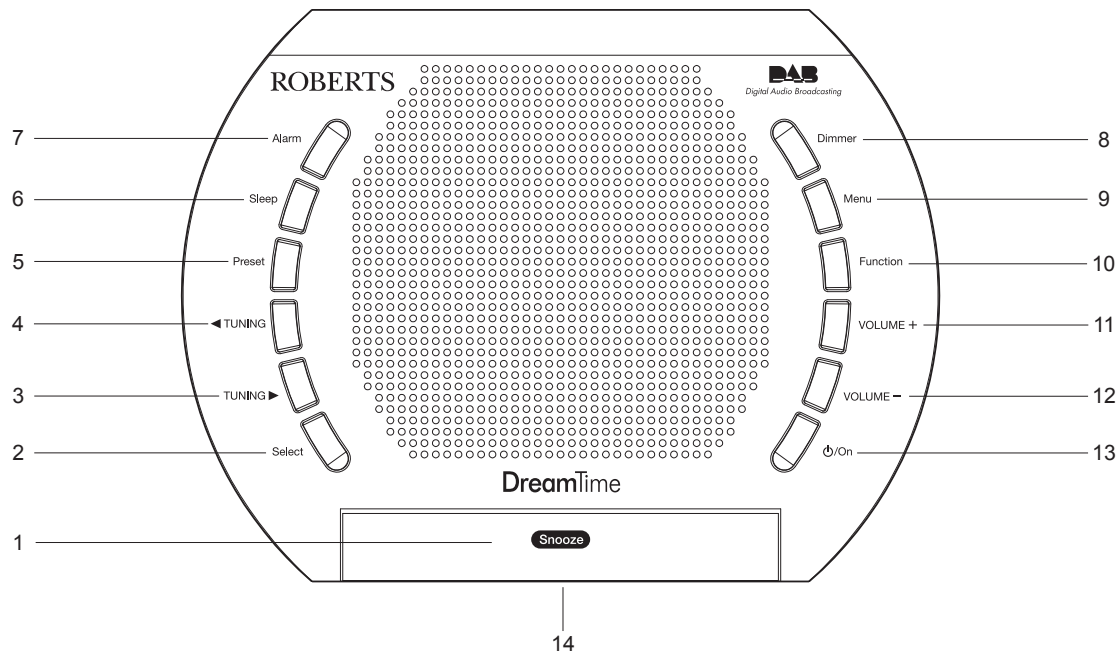
Digital Audio Broadcasting

Leggere il manuale prima dell'uso

Indice

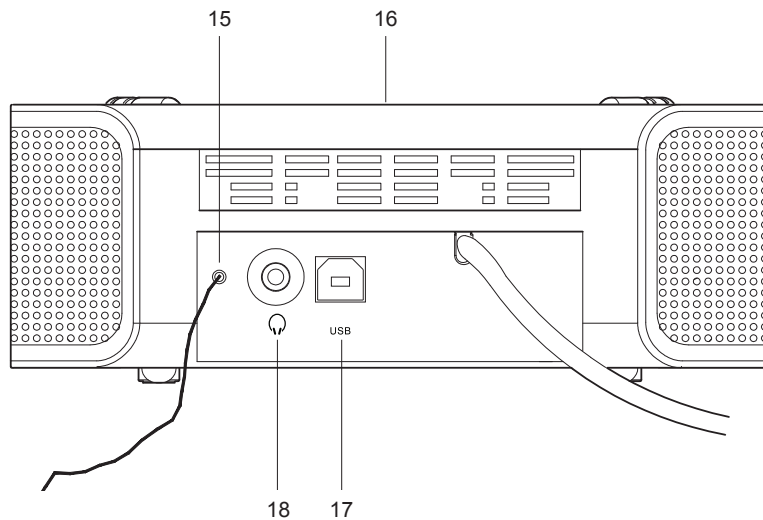
<i>Comandi</i>	2-3	<i>Impostare l'orologio manualmente</i>	23-24
<i>Utilizzare la radiosveglia per la prima volta</i>	4	<i>Tornare alla modalità di impostazione orologio automatica</i>	25
<i>Utilizzare la radiosveglia</i>	5	<i>Visualizzare l'orologio</i>	26
<i>Selezionare una stazione - DAB</i>	6	<i>Oscuratore graduale per retroilluminazione display</i>	26
<i>Servizi secondari - DAB</i>	7	<i>Versione software</i>	26
<i>Modalità del display - DAB</i>	7-8	<i>Ripristino del sistema</i>	27
<i>Cercare nuove stazioni - DAB</i>	9	<i>Presa per cuffie</i>	28
<i>Sintonizzazione manuale - DAB</i>	10	<i>Precauzioni</i>	30
<i>Display della potenza del segnale - DAB</i>	10	<i>Specifiche</i>	31
<i>DRC (Dynamic Range Control)- DAB</i>	11	<i>Caratteristiche del circuito</i>	31
<i>Utilizzare la radio – Sintonizzazione automatica FM</i>	12	<i>Note</i>	32-33
<i>Sintonizzazione manuale - FM</i>	13	<i>Garanzia</i>	34
<i>Modalità del display - FM</i>	14		
<i>Selezionare stazioni predefinite</i>	15		
<i>Richiamare una stazione predefinita</i>	16		
<i>Impostare l'ora della sveglia</i>	17-19		
<i>Disattivare la sveglia</i>	19		
<i>Visualizzare le impostazioni della sveglia</i>	20		
<i>Funzione snooze</i>	20-21		
<i>Funzione di sospensione</i>	22		

Comandi (lato superiore)



- | | | |
|--|--|--|
| 1. Pulsante Snooze | 6. Pulsante Sleep (Sospensione) | 11. Pulsante Volume Up (Aumenta volume) |
| 2. Pulsante Select (Selezione) | 7. Pulsante Alarm (Sveglia) | 12. Pulsante Volume Down (Riduci volume) |
| 3. Pulsante Tuning Up (Sintonizzazione verso l'alto) | 8. Pulsante Dimmer (Oscuratore graduale) | 13. Pulsante On/Standby |
| 4. Pulsante Tuning Down (Sintonizzazione verso il basso) | 9. Pulsante Menu / Display | 14. Schermo LCD |
| 5. Pulsante Preset (Predefiniti) | 10. Pulsante Function (Funzione) | |

Comandi (retro)



15. Antenna a filo DAB / FM

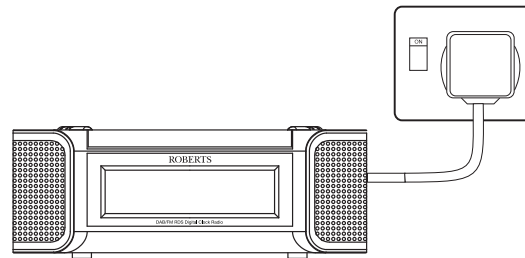
16. Altoparlante

17. Presa USB

18. Presa per cuffie

Utilizzare la radio sveglia per la prima volta

1. Posizionare la radiosveglia su una superficie piatta.
2. Allungare completamente l'antenna a filo che si trova sul retro della radiosveglia.
Posizionare l'antenna in modo che sia più dritta possibile allungandola verso il basso o verso l'alto rispetto alla radio.



3. Collegare il cavo elettrico alla presa che si trova sul retro della radiosveglia accertandosi che sia ben inserito. Inserire l'altra estremità del cavo in una presa elettrica e attivare la presa. Sul display apparirà per alcuni secondi la scritta "ROBERTS", successivamente sostituita dal messaggio "SCANNING" (Scansione in corso). Durante la scansione la radio cerca le stazioni DAB disponibili. Dopo qualche secondo sul display viene visualizzata l'ora locale.
4. Se non viene rilevata nessuna stazione, sul display compare il messaggio "NO CLOCK" (Orologio non disponibile). Potrebbe essere necessario cambiare la posizione della radio spostandola dove la ricezione è migliore, quindi eseguire la scansione per trovare nuove stazioni, come descritto a pagina 9.

IMPORTANTE: la presa elettrica serve a collegare la radio alla rete elettrica e deve pertanto restare accessibile durante il normale uso. Per scollegare completamente la radiosveglia dalla rete elettrica, rimuovere completamente la spina dalla presa elettrica.

I caratteri visualizzati sul display LCD indicano che la radiosveglia è collegata e alimentata dalla rete elettrica.

ROBERTS

DAB
SCANNING

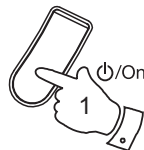
12:30 TU

NO CLOCK

Utilizzare la radiosveglia

1. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia. Sul display compare il messaggio "TUNING" (Sintonizzazione in corso) per alcuni secondi.

La prima volta che viene accesa, la radio è in modalità DAB. Ad ogni nuovo utilizzo la radio memorizza la modalità utilizzata e la volta successiva si accende in quella modalità.



2. Se la radiosveglia è stata utilizzata prima, viene selezionata l'ultima stazione utilizzata.
 3. La prima volta che viene utilizzata, la radiosveglia si sintonizza sulla prima stazione dell'elenco delle stazioni rilevate nel corso della scansione. Sul display viene visualizzato il nome della stazione.
 4. Se non si trova il segnale, viene visualizzato il messaggio "OFF AIR" (Non sintonizzato) e potrebbe essere necessario cambiare la posizione della radiosveglia spostandola dove la ricezione è migliore, quindi eseguire la scansione per trovare nuove stazioni, come descritto a pagina 9.
- La radiosveglia dispone di una spia  sul display che indica la potenza del segnale radio DAB ricevuto.

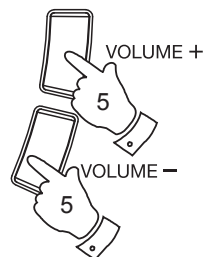
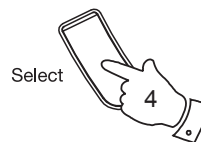
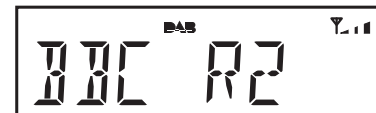
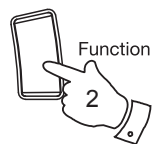


Nota: la prima volta che viene accesa, il volume della radio viene impostato su un livello moderatamente elevato, nel caso in cui la trasmissione sia particolarmente bassa. Dopo aver impostato il volume utilizzando il pulsante **Volume Up** (Aumenta volume) o **Volume Down** (Riduci volume), la radio memorizza l'impostazione per la volta successiva che la si utilizza.

Selezionare una stazione - DAB

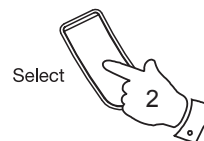
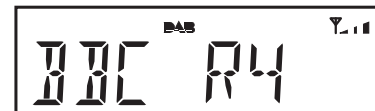
1. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia. Sul display compare il messaggio "TUNING" (Sintonizzazione in corso) per alcuni secondi.
2. Premete il **pulsante Function (Funzione)** per selezionare la modalità DAB. Sul display viene visualizzato il nome della stazione al momento selezionata.
3. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per scorrere le stazioni dell'elenco disponibili.
4. Una volta visualizzato il nome della stazione desiderata sul display, premere il **pulsante Select (Selezione)** per selezionare la stazione. Sul display viene visualizzato il messaggio "TUNING" (Sintonizzazione in corso) mentre la radio cerca nuove stazioni.
5. Regolare il **volume** utilizzando l'apposito comando.

Nota: se dopo aver selezionato una stazione sul display viene visualizzato il messaggio "OFF AIR" (Non sintonizzato) potrebbe essere necessario cambiare la posizione della radio spostandola dove la ricezione è migliore.



Servizi secondari - DAB

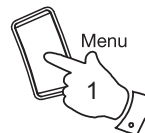
- Ad alcune stazioni radio sono associati uno o più servizi secondari. Se a una stazione è associato un servizio secondario, questo viene visualizzato subito dopo il servizio principale premendo il pulsante **Tuning Up (Sintonizzazione verso l'alto)**.
- Per sintonizzarsi sul servizio secondario, premere e rilasciare il **pulsante Select (Selezione)**. La maggior parte dei servizi secondari non viene trasmessa in modo continuo e se il servizio selezionato non è disponibile, la radio si sintonizza di nuovo sul servizio principale ad essa associato.



Modalità del display - DAB

La radio dispone di una gamma di opzioni di visualizzazione quando si trova in modalità DAB:-

- Premere e rilasciare il **pulsante Menu/Display** per passare da un'opzione all'altra.
 - Data** Mostra la data attuale.
 - Frequenza e canale** Mostra la frequenza e il numero del canale della stazione DAB su cui si è al momento sintonizzati.
 - Velocità di trasferimento** Mostra la velocità di trasferimento dell'audio digitale della stazione DAB su cui si è al momento sintonizzati.



a



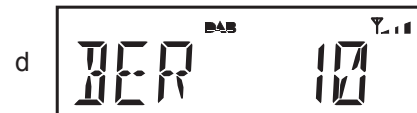
b



c



d. Errore segnale Mostra il tasso d'errore di bit per la stazione DAB su cui si è al momento sintonizzati.



e. Nome stazione Mostra la stazione che si sta al momento ascoltando.



f. Scorrimento testo Mostra messaggi di testo, come nome artista/titolo brano, numero telefonico, ecc, che scorrono sul display.



g. Tipo di programma Mostra il tipo di stazione che si sta ascoltando ad es. musica pop, classica, radiogiornale, ecc.



h. Nome multiplex Mostra il nome del multiplex DAB a cui appartiene la stazione che si sta ascoltando.



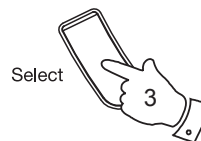
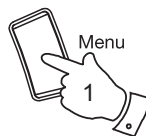
i. Data e ora Mostra l'ora aggiornata (formato 24 ore) e il giorno della settimana.



Cercare nuove stazioni - DAB

Di tanto in tanto possono rendersi disponibili nuove stazioni radio DAB. Oppure può capitare che ci si debba trasferire in un'altra parte del paese. In questo caso potrebbe essere necessario eseguire un'altra scansione per cercare nuove stazioni.

1. Tenere premuto il pulsante **Menu** fino a visualizzare il messaggio "MANUAL" (Manuale) sul display.
2. Premere i pulsanti **Tuning Up** o **Down** (**Sintonizzazione verso l'alto/il basso**) fino a che non viene visualizzato il messaggio "SCAN" (Scansione).
3. Premere e rilasciare il pulsante **Select** (**Selezione**). La radio effettuerà una scansione dei canali DAB di banda III. Mano a mano che trova nuove stazioni il numero visualizzato sul contatore sul lato destro del display aumenta e le stazioni vengono aggiunte all'elenco.



Sintonizzazione manuale - DAB

La sintonizzazione manuale consente di sintonizzare la radio su una determinata frequenza DAB di banda III. Tutte le nuove stazioni rilevate vengono aggiunte all'elenco. Questa funzione può essere utilizzata anche come aiuto per il posizionamento dell'antenna o della radio per ottimizzare la ricezione di un determinato canale o frequenza.

1. Tenere premuto il **pulsante Menu** fino a visualizzare il messaggio "MANUAL" (Manuale).

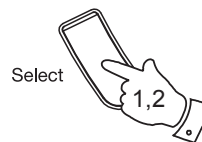
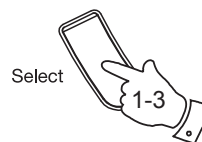
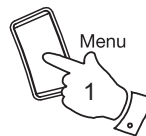
Premere e rilasciare il **pulsante Select (Selezione)** per attivare la modalità di sintonizzazione manuale.

2. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per selezionare il canale DAB desiderato. Premere e rilasciare il pulsante **Select (Selezione)** per sintonizzarsi sulla frequenza scelta.
3. La presenza di un segnale viene indicata su un display che visualizza l'intensità del segnale.

Il simbolo del segnale minimo () indica l'intensità minima che il segnale deve avere per una buona ricezione DAB. Le tacche dell'indicatore del segnale aumentano o diminuiscono a seconda dell'intensità del segnale che varia mentre si regola l'antenna o la posizione della radiosveglia. Premere di nuovo e rilasciare il pulsante Select (Selezione) per tornare alla modalità di sintonizzazione DAB normale.

Display della potenza del segnale - DAB

1. Premere e rilasciare il pulsante **Select (Selezione)** per visualizzare l'intensità del segnale. Il simbolo del segnale minimo () indica l'intensità minima che il segnale deve avere per una buona ricezione DAB. Le tacche dell'indicatore del segnale aumentano o diminuiscono a seconda dell'intensità del segnale che varia mentre si regola l'antenna o la posizione della radiosveglia.
2. Premere e rilasciare il pulsante **Select (Selezione)** per tornare al display della radio normale.



DRC (Dynamic Range Control) - DAB

La funzione DRC facilita l'ascolto del suono meno potente quando si utilizza la radio in un ambiente rumoroso.

Esistono tre livelli di compressione:

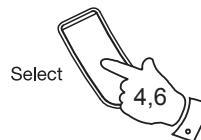
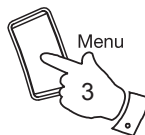
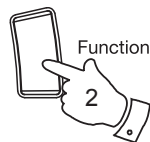
DRC 0 Nessuna compressione (impostazione di default)

DRC 1/2 Compressione media.

DRC 1 Massima compressione.

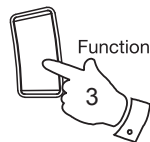
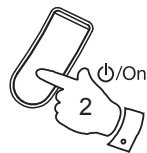
1. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia.
2. Premete il **pulsante Function (Funzione)** per selezionare la banda DAB.
3. Tenere premuto il **pulsante Menu** fino a visualizzare il messaggio "MANUAL" (Manuale).
4. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** fino a che non viene visualizzato il messaggio 'DRC VAL' sul display. Quindi premere il pulsante **Select (Selezione)**. Sul display viene visualizzata l'impostazione DRC al momento attiva.
5. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per selezionare l'impostazione DRC richiesta (quella predefinita è 0).
6. Premere e rilasciare il pulsante **Select (Selezione)** per confermare l'impostazione. Il display torna alla modalità radio normale.

Nota: non tutte le trasmissioni DAB sono in grado di utilizzare la funzione DRC. Se la trasmissione non supporta la funzione DRC, l'impostazione DRC nella radio non avrà alcun effetto.



Utilizzare la radio – Sintonizzazione automatica FM

1. Allungare completamente l'antenna a filo che si trova sul retro della radiosveglia.
Posizionare l'antenna in modo che sia più dritta possibile allungandola verso l'alto o verso il basso rispetto alla radio.
2. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia.
3. Premete il **pulsante Function (Funzione)** per selezionare la banda FM.
4. Tenere premuto il **pulsante Tuning Up (Sintonizzazione verso l'alto)** per 2 - 3 secondi per effettuare una ricerca partendo dalle basse verso le alte frequenze e per interromperla automaticamente quando viene trovata una stazione con segnale di intensità sufficiente.
5. Dopo alcuni secondi il display si aggiorna. Nel display viene visualizzata la frequenza del segnale trovato. Se il segnale è abbastanza forte e sono presenti dati RDS, la radio visualizza il nome della stazione.
6. Per trovare altre stazioni, ripetere l'operazione tenendo premuto il **pulsante Tuning Up (Sintonizzazione verso l'alto)**.
7. Tenere premuto il **pulsante Tuning Down (Sintonizzazione verso il basso)** per 2 - 3 secondi per effettuare una ricerca partendo dalle alte verso le basse frequenze e per interromperla automaticamente quando viene trovata una stazione con segnale sufficiente.
8. Raggiunta la fine della banda di frequenza la radio ricomincia la sintonizzazione dall'inizio.
9. Regolare il **volume** utilizzando l'apposito comando.
10. Per spegnere la radiosveglia, premere il **pulsante On/Standby**.

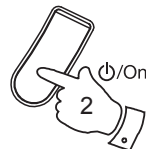


Nota: (solo cuffie)

Se si ritiene che la ricezione FM sia insufficiente, cambiare la posizione dell'antenna, verso l'alto, il basso o da un lato all'altro.

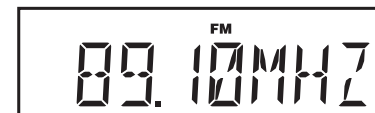
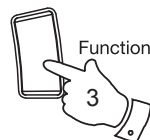
Sintonizzazione manuale - FM

1. Allungare completamente l'antenna a filo che si trova sul retro della radiosveglia. Posizionare l'antenna in modo che sia più dritta possibile allungandola verso l'alto o il basso rispetto alla radio.



2. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia.

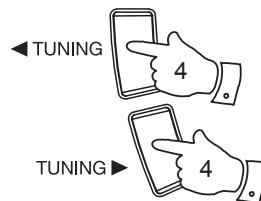
3. Premete il **pulsante Function (Funzione)** per selezionare la banda FM.



4. Premere il pulsante **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per sintonizzarsi su una stazione. La frequenza cambia di a incrementi di 50 kHz.

Se la radio è sintonizzata su una stazione con intensità del segnale insufficiente con le informazioni RDS presenti, sul display potrebbe essere visualizzato il nome della stazione

5. Raggiunta la fine della banda di frequenza la radio ricomincia la sintonizzazione dall'inizio.



6. Impostare il **volume** sul livello desiderato.

7. Per spegnere la radiosveglia, premere il **pulsante On/Standby**.

Nota: (solo cuffie)

Se si ritiene che la ricezione FM sia insufficiente, cambiare la posizione dell'antenna, verso l'alto, il basso o da un lato all'altro.

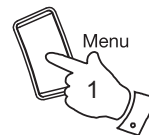
Modalità del display - FM

La radio dispone di una gamma di opzioni di visualizzazione quando si trova in modalità FM:-

L'RDS (Radio Data System) è un sistema in cui le informazioni digitali non udibili vengono trasmesse insieme al normale programma radiofonico FM. Il sistema RDS dispone di diverse funzioni molto utili. Le funzioni elencate di seguito sono disponibili nella radiosveglia.

1. Premere e rilasciare il **pulsante Menu/Display** per passare da una modalità all'altra.
 - a. Data Mostra la data attuale.
 - b. Frequenza Mostra la frequenza della stazione che si sta ascoltando.
 - c. Nome stazione Mostra il nome della stazione radio che si sta ascoltando.
 - d. Scorrimento testo Mostra messaggi di testo, come nome artista/titolo brano, numero telefonico, ecc, che scorrono sul display.
 - e. Tipo di programma Mostra il tipo di stazione che si sta ascoltando ad es. musica pop, classica, radiogiornale, ecc.
 - f. Data e ora Mostra la data e l'ora attuali (formato 24 ore)

Nota: se non sono disponibili informazioni RDS, la radio non è in grado di visualizzare il nome della stazione, i messaggi di testo e le informazioni sul tipo di programma.

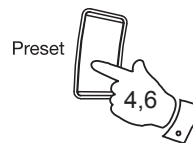
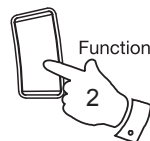
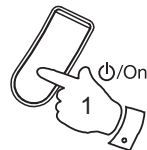


Selezionare stazioni predefinite

È possibile memorizzare le stazioni DAB e FM preferite come predefinite. Nella radio sono disponibili 20 scelte predefinite da memorizzare, 10 per le stazioni DAB e 10 per quelle FM. In caso di interruzione della corrente la radio ricorda le stazioni predefinite.

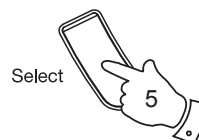
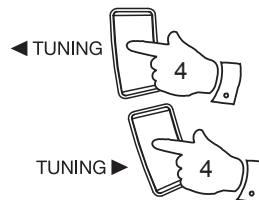
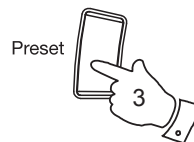
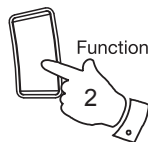
La procedura per impostare le stazioni predefinite e utilizzarle per sintonizzarsi sulle stazioni, di seguito descritta, è la stessa per la modalità FM e DAB.

1. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia.
2. Premere il **pulsante Function (Funzione)** per selezionare la banda desiderata.
3. Sintonizzarsi sulla stazione prescelta seguendo la procedura sopra descritta.
4. Premere e rilasciare il pulsante **Preset (Predefinite)**. Sul display viene visualizzata, ad esempio, la scritta "Empty 1" (1 vuota) se su quel valore predefinito non è stata memorizzata nessuna stazione.
5. Utilizzare i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per selezionare il numero della stazione predefinita desiderata sotto il quale deve essere memorizzata la stazione.
6. Tenere premuto il **pulsante Preset (Predefinite)** fino a visualizzare, ad esempio, il messaggio "P1 SAVED" (P1 salvata). La stazione viene memorizzata sotto l'impostazione predefinita prescelta. Ripetere questa procedura per tutte le altre impostazioni predefinite.
7. Le stazioni memorizzate come predefinite possono essere sovrascritte seguendo la procedura sopra descritta.



Richiamare una stazione predefinita

1. Premere il **pulsante On/Standby** per accendere la radio.
2. Premere il **pulsante Function (Funzione)** per selezionare la banda desiderata.
3. Premere e rilasciare il pulsante **Preset (Predefinite)**. Sul display viene visualizzata, ad esempio, la scritta "Empty 1" (1 vuota) se su quel valore predefinito non è stata memorizzata nessuna stazione. Una volta salvata un'impostazione predefinita, sul display viene visualizzato il nome della stazione (per le stazioni DAB) oppure la sua frequenza (per le stazioni FM).
4. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per selezionare la stazione predefinita desiderata
5. Premere il pulsante di **Select (Selezione)**. La radiosveglia si sintonizza sulla stazione predefinita prescelta.

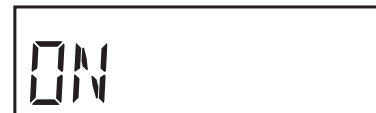
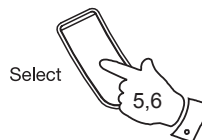
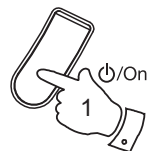


Impostare l'ora della sveglia

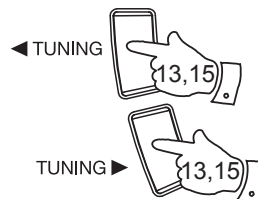
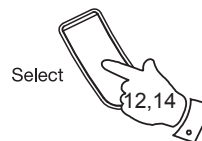
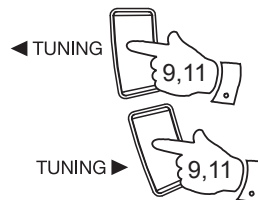
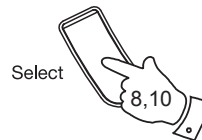
La radiosveglia dispone di due tipi di suoneria: radio DAB/FM e normale segnale acustico. Ogni sveglia può essere impostata per suonare una volta, tutti i giorni, nei giorni lavorativi o nei week end. **La sveglia può essere impostata solo quando la radiosveglia è accesa.**

Nota: se per 1 minuto non si preme nessun pulsante, la radiosveglia esce dalla modalità di impostazione della sveglia.

1. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia.
2. Premere e rilasciare il pulsante **Alarm (Sveglia)**.
3. Sul display lampeggia la scritta "Alarm 1" (Sveglia 1).
4. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per selezionare il numero della sveglia desiderato (1 o 2).
5. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per immettere l'impostazione prescelta per la sveglia. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per selezionare ON oppure OFF. Se si seleziona OFF si annullano tutti i valori al momento impostati per la sveglia.
6. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per far lampeggiare le cifre dell'ora della sveglia.
7. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per scegliere l'ora desiderata.



8. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per immettere l'impostazione dell'ora. Le cifre dei minuti della sveglia lampeggiano sul display.
9. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per scegliere i minuti dell'orario della sveglia.
10. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per immettere l'impostazione dei minuti. L'opzione che determina i giorni in cui suona la sveglia lampeggia sul display.
11. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per scegliere in quali giorni far suonare la sveglia.
 - Once (Una volta) - Suonerà solo una volta
 - Daily (Tutti i giorni) - Suonerà tutti i giorni
 - Weekdays (giorni lavorativi) - Suonerà solo nei giorni lavorativi (lunedì-venerdì)
 - Weekends (Week- end) - Suonerà solo nei week end
 - Se si imposta la sveglia su Once (Una volta), passare al punto 12 della procedura, altrimenti saltare al punto 18 alla pagina seguente.
12. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per immettere l'impostazione. Le cifre dell'anno della sveglia lampeggiano sul display.
13. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per scegliere l'anno della sveglia.
14. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per immettere l'impostazione dell'anno della sveglia. Le cifre del mese della sveglia lampeggiano sul display.
15. Premere i pulsanti di **Sintonizzazione verso l'alto/il basso** per scegliere il mese della sveglia.



16. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per immettere l'impostazione del mese della sveglia. Le cifre del giorno della sveglia lampeggiano sul display.

17. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per scegliere il giorno della sveglia.

18. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per immettere l'impostazione. L'opzione che determina il tipo di sveglia lampeggia sul display.

19. Premere ripetutamente i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per scegliere il tipo di sveglia desiderato (DAB, FM, BUZ).

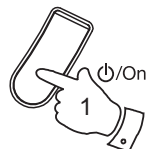
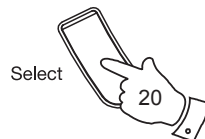
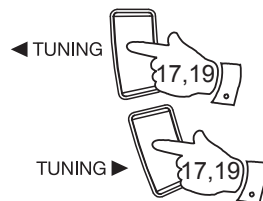
20. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per confermare le impostazioni della sveglia e tornare alla modalità radio normale.

L'attivazione della sveglia è indicata sul display dal simbolo  e dal numero corrispondente. La sveglia con segnale acustico è indicata  dal simbolo e dal numero corrispondente.

Se la suoneria è impostata sulla modalità radio, la radiosveglia si accende sull'ultima stazione DAB o FM ascoltata.

Disattivare la sveglia

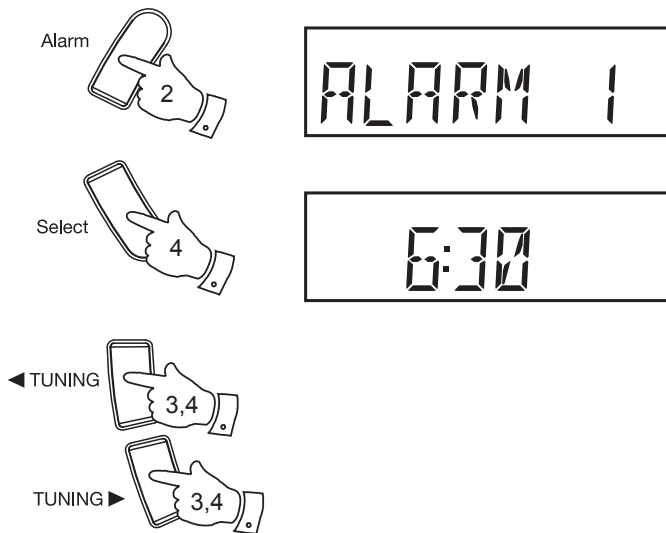
1. Per disattivare la suoneria della sveglia premere il pulsante **On/Standby**.



Visualizzare le impostazioni della sveglia

1. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia.
2. Premere il pulsante **Alarm (Sveglia)** per immettere l'impostazione della suoneria.
3. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per visualizzare le suonerie 1 o 2.
4. Premere il **pulsante Select (Selezione)** per passare da una impostazione all'altra della suoneria prescelta.

All'occasione, è possibile utilizzare i pulsanti Tuning Up and Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso) per modificare una determinata impostazione, utilizzando il pulsante Select (Selezione) per apportare la modifica.

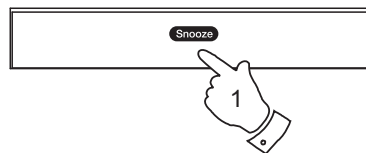


Funzione snooze

1. Quando la sveglia (radio o segnale acustico) suona, premendo il pulsante **Snooze** la suoneria viene interrotta per il numero di minuti selezionato. La durata dello Snooze può essere regolata tra 5 e 20 minuti a incrementi di 5 minuti.

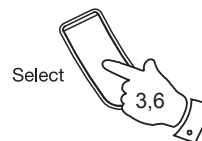
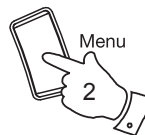
L'impostazione predefinita è di 5 minuti. Se il pulsante Snooze viene premuto mentre la suoneria è in funzione, sul display compare il simbolo **z z z** Snooze. Questa sequenza può essere ripetuta per un arco di tempo di 60 minuti.

2. Per disattivare la funzione Snooze, premere il **pulsante On/ Standby**.



Impostare l'intervallo di snooze

1. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia.
2. Tenere premuto il **pulsante Menu** fino a visualizzare il messaggio "MANUAL" (Manuale).
3. Premere i pulsanti di **Sintonizzazione verso l'alto/il basso** fino a che non viene visualizzato il messaggio "CLOCK" (Sveglia) sul display. Quindi premere il pulsante **Select (Selezione)**.
4. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** fino a che non viene visualizzato il messaggio 'SNOOZE' sul display. Premere e rilasciare il pulsante **Select (Selezione)**. Viene visualizzata la scritta "SNOOZE05".
5. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per scegliere l'impostazione di snooze desiderata tra 5, 10, 15 e 20 minuti.
6. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per immettere l'intervallo di snooze desiderato. La radio esce dalla modalità di selezione delle opzioni di menu e torna alla modalità radio normale.

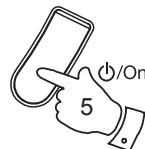


Funzione Sleep

È possibile impostare la radio in modo che si spenga dopo un periodo predefinito. L'impostazione Sleep può essere regolata tra 5 e 90 minuti a incrementi di 5 minuti. Accertarsi che la radiosveglia sia accesa.

1. Mentre è in uso, premere il pulsante **Sleep**. Sul display viene visualizzata la scritta "SLEEP".
2. Premere più volte il pulsante **Sleep** per selezionare il valore desiderato. L'impostazione aumenta a incrementi di 5 minuti da un minimo di 5 minuti a un massimo di 90. Premendo ancora una volta, il timer Sleep si imposta su OFF e la funzione ad esso associata viene disattivata.
3. Sul display viene prima visualizzata l'impostazione del timer sleep, poi si chiude la modalità di selezione delle relative opzioni. Il simbolo Sleep  viene visualizzato sul display.
4. La radiosveglia si spegne una volta trascorso il tempo preimpostato per lo sleep.
5. Per disattivare il timer sleep e spegnere la radio prima del tempo predefinito, premere il **pulsante On / Standby**.

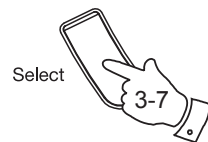
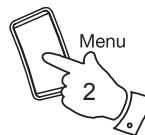
Per disattivare il timer sleep senza spegnere la radio, premere più volte il pulsante **Sleep** fino a che non compare la scritta "OFF".



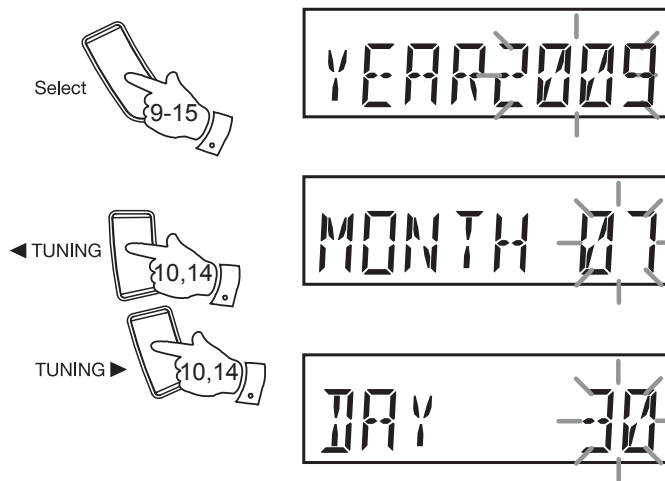
Impostare l'orologio manualmente

Di solito la radiosveglia imposta l'orologio automaticamente utilizzando il segnale radio DAB. In assenza di segnale DAB si dovrà impostare l'orologio manualmente, seguendo l'apposita procedura di seguito illustrata.

1. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia.
2. Per impostare l'orologio, tenere premuto il **pulsante Menu** per entrare nel menu di configurazione. Sul display viene visualizzata la scritta "MANUAL" (Manuale).
3. Premere i pulsanti **Tuning Up** o **Down** (**Sintonizzazione verso l'alto/il basso**) fino a che non viene visualizzato il messaggio 'CLOCK' (Orologio) sul display. Premere e rilasciare il pulsante **Select** (**Selezione**).
4. Premere i pulsanti **Tuning Up** o **Down** (**Sintonizzazione verso l'alto/il basso**) fino a che non viene visualizzato il messaggio 'MANU CLK' (Orol. manuale) sul display.
5. Premere e rilasciare il **pulsante Select** (**Selezione**) per attivare la procedura di impostazione manuale. Le cifre dell'ora lampeggiano sul display.
6. Premere i pulsanti **Tuning Up** o **Down** (**Sintonizzazione verso l'alto/il basso**) per impostare l'ora desiderata.
7. Premere e rilasciare il pulsante **Select** (**Selezione**) per immettere l'impostazione dell'ora.
8. Le cifre dei minuti lampeggiano sul display. Premere i pulsanti **Tuning Up** o **Down** (**Sintonizzazione verso l'alto/il basso**) per impostare i minuti desiderati.



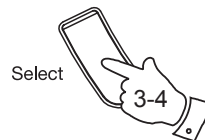
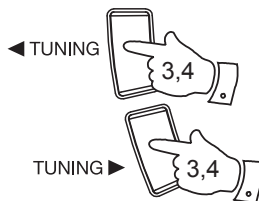
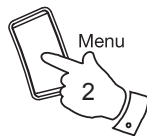
9. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per immettere l'impostazione dei minuti. Le cifre dell'anno lampeggiano sul display.
10. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per cambiare l'anno.
11. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per immettere l'impostazione dell'anno. Le cifre del mese lampeggiano sul display.
12. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** per selezionare il mese in corso.
13. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per immettere l'impostazione del mese. La cifra del giorno del mese lampeggia sul display.
14. Premere i pulsanti di **Sintonizzazione verso l'alto/il basso** per selezionare il giorno in corso.
15. Premere il pulsante **Select (Selezione)** per confermare le impostazioni della data e tornare alla modalità radio normale.



Tornare alla modalità di impostazione orologio automatica

1. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia. Se necessario, premere e rilasciare il **pulsante Function (Funzione)** per impostare la radio sulla modalità DAB.
2. Tenere premuto il **pulsante Menu** per entrare nel menu di configurazione. Sul display viene visualizzata la scritta "MANUAL" (Manuale).
3. Premere i pulsanti **Tuning Up** o **Down** (**Sintonizzazione verso l'alto/il basso**) fino a che non viene visualizzato il messaggio 'CLOCK' (Orologio) sul display. Premere e rilasciare il pulsante **Select** (**Selezione**).
4. Premere i pulsanti **Tuning Up** o **Down** (**Sintonizzazione verso l'alto/il basso**) fino a che non viene visualizzato il messaggio 'AUTO CLK' (Orol. autom.) sul display. Premere e rilasciare il pulsante **Select** (**Selezione**).
5. La radio imposta immediatamente l'ora in base alle informazioni ricevute dalla trasmissione DAB. La radio torna alla modalità di funzionamento normale con la data corretta visualizzata sul display.

Nota: se si seleziona "AUTO CLK" (Orol. autom.), viene visualizzata l'ora ricevuta attraverso il segnale DAB. Se non viene rilevato nessun segnale DAB, sul display compare il messaggio "NO DABCK" (Orol. DAB non disponibile). Sarà a quel punto necessario spostare la radiosveglia in un'altra posizione o regolare l'antenna in modo da ricevere il segnale, oppure passare alla modalità di impostazione manuale dell'orologio (vedere a pagina 23).



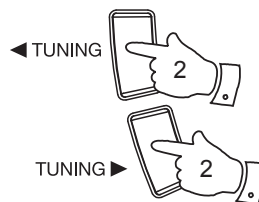
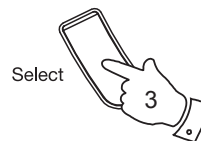
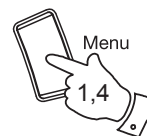
Visualizzare l'orologio

1. Quando la radiosveglia è in modalità standby vengono visualizzate la data e l'ora. L'ora viene sempre visualizzata nel formato 24 ore.



Oscuratore graduale per retroilluminazione display

1. Per adattare la luminosità del display all'illuminazione dell'ambiente circostante premere il pulsante **Dimmer (Oscuratore graduale)** della radiosveglia per selezionare il livello di luminosità dell'oscuratore graduale: tra alto, medio, basso e Off.



Versione del software

La visualizzazione delle informazioni sul software non può essere modificata e serve solo come riferimento. Accertarsi che la radiosveglia sia accesa.

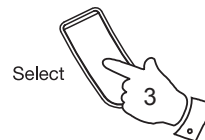
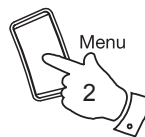
1. Tenere premuto il **pulsante Menu**. Sul display viene visualizzata la scritta "MANUAL" (Manuale).
2. Premere i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** fino a che non viene visualizzato il messaggio 'SW VER' sul display.
3. Premere il pulsante **Select (Selezione)**. Sul display vengono visualizzate le informazioni sul software.
4. Premere il **pulsante Menu** per tornare alla modalità radio normale.

Ripristino del sistema

Se la radio non funziona correttamente, o se alcune cifre sul display mancano o sono incomplete, eseguire la procedura di seguito descritta.

1. Premere il **pulsante On / Standby** per accendere la radiosveglia.
2. Tenere premuto il **pulsante Menu**.
3. Premere e rilasciare i pulsanti **Tuning Up o Down (Sintonizzazione verso l'alto/il basso)** fino a che non viene visualizzato il messaggio 'FACTORY' (Fabbrica) sul display. Premere e rilasciare il pulsante **Select (Selezione)** in modo che sul display venga visualizzato il messaggio "RESET" (Azzera), quindi premere di nuovo il pulsante **Select (Selezione)**.
4. Verrà eseguito un ripristino completo. L'elenco delle stazioni e dei predefiniti verrà cancellato. La sveglia verrà disattivata e le impostazioni dei timer per snooze e sleep verranno reimpostati sui valori predefiniti. Sul display viene visualizzata la scritta "ROBERTS" e dopo pochi secondi viene automaticamente eseguita una scansione delle stazioni disponibili. Sul display viene visualizzato l'avanzamento della ricerca delle stazioni, come ad esempio ">>>> 18". Il numero a destra sul display rappresenta il numero delle stazioni trovate.

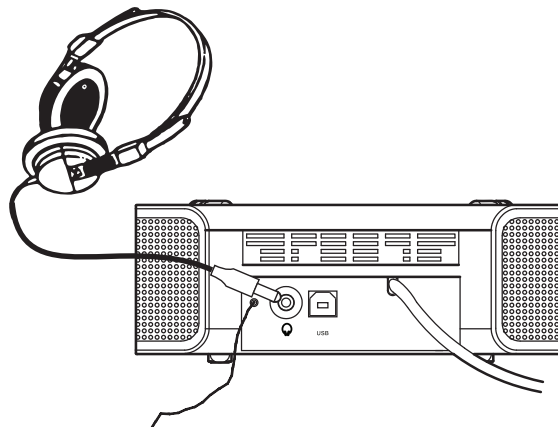
In caso di malfunzionamento dovuto a scariche elettrostatiche, ripristinare il prodotto seguendo la procedura sopra descritta, per riprendere il funzionamento normale. Se non si riesce ad eseguire il ripristino con questa procedura, potrebbe essere necessario scollegare completamente la radiosveglia dalla rete elettrica.



Presa per cuffie

Per l'uso di cuffie o auricolari è disponibile una **presa per cuffie** stereo da 3,5 mm posizionata sul retro della radio. Inserendo una spina si disattiva automaticamente l'audio dell'altoparlante interno.

IMPORTANTE: l'eccessiva pressione sonora esercitata da cuffie e auricolari può provocare la perdita dell'udito.



Presa USB per aggiornamento software

Quando saranno disponibili gli aggiornamenti del software, sarà possibile trovare informazioni sull'aggiornamento della radiosveglia all'indirizzo ***www.robertsradio.co.uk***

Attenzione

Non esporre la radiosveglia al contatto diretto di acqua, vapore o sabbia. Non lasciare la radiosveglia in luoghi in cui potrebbe essere danneggiata dall'eccessivo calore, come in un'auto parcheggiata in cui può accumularsi il calore del sole, anche se la temperatura esterna potrebbe sembrare non troppo alta.

- La targhetta del nome si trova sulla parte inferiore della radiosveglia.



- La radiosveglia non deve essere esposta a gocciolii o spruzzi ed è necessario evitare di posizionarvi sopra oggetti contenenti liquidi, come i vasi.
- Si consiglia di utilizzare il prodotto in modo tale da rispettare una distanza minima (si consiglia 10 cm) dagli oggetti adiacenti e assicurare una corretta ventilazione.
- La ventilazione del prodotto non deve essere ridotta coprendolo in tutto o in parte con oggetti (giornali, tovaglie, tende, ecc).
- Non dirigere fonti di fiamme vive (ad es. candele accese) sul prodotto.
- Si consiglia di evitare l'utilizzo o la conservazione del prodotto a temperature estreme. Evitare di lasciare l'unità nell'auto, sui davanzali delle finestre, alla luce diretta del sole e così via.

Specifiche

Requisiti di alimentazione

Rete elettrica CA 240 V  50 Hz

Copertura di frequenza

FM	87.5-108 MHz
DAB	174.928 - 239.200 MHz

Caratteristiche del circuito

Potenza di uscita 0,5 W

Presa per cuffie diam. 3,5 mm

Sistema antenna	FM	Antenna a filo
	DAB	Antenna a filo

L'azienda si riserva il diritto di apportare modifiche alle specifiche senza preavviso.

[illegible]

Note

[illegible]

Garanzia

Questo strumento è coperto da garanzia per dodici mesi dalla data della consegna al proprietario originale in caso di guasto dovuto a manodopera difettosa o rottura di un componente. La garanzia è soggetta alla procedura di seguito illustrata. Se un componente o una parte dovessero rompersi entro il periodo di garanzia verranno riparati o sostituiti gratuitamente.

La garanzia non copre:

1. Danni derivanti da un uso errato.
2. Danni indiretti.
3. Ricevitori con numeri di serie rimossi o cancellati.

Procedura:

Per far valere la garanzia, rivolgersi al rivenditore presso il quale è stato acquistato il dispositivo. È probabile che il rivenditore Roberts sarà in grado di risolvere il problema rapidamente e in modo efficiente, ma se fosse necessario restituirà il dispositivo al reparto riparazioni dell'azienda.

Questi termini non inficiano i diritti statutari del consumatore.



Issue 2 IT

<http://www.robertsradio.co.uk>

© 2009 Roberts Radio Limited

